



JAARGANG 25 NR. 7
SEPTEMBER 2003

BUURTKRANT WITTEVROUWENVELD

REDAKTIEADRES:
AARTSHERTOGENPLEIN 24
6226 XZ MAASTRICHT
TEL.: 3620066
FAX.: 3621263
BANKREL. S.N.S. 862605253
OPLAGE: 2700
VOLGENDE BUURTKRANT HALF OKTOBER 2003
KOPIJ INLEVEREN BEGIN OKTOBER

Nooit hadden we gedacht dat deze vereniging zo lang zou blijven bestaan, maar het leuke is dat we volgend jaar, in 2004 ons 10 jarig jubileum kunnen vieren.

Ieder jaar zit de bus vol. Spanje is onze eindbestemming. We zijn in Blanes geweest, Salou, Maigrat, Benidorm, noem maar op. Indien er mensen zijn die denken dat deze vereniging alleen voor de oudere buurtbewoners is, dan is dit misverstand bij deze opgelost. Iedereen vanaf 20 jaar kan mee, mits men zich natuurlijk aan de afspraken houdt. Dit jaar gingen er 66 buurtbewoners mee.

Ieder jaar na hemelvaart wordt er naar het zuiden gereisd. Voor deze periode wordt bewust gekozen, aangezien er veel mensen meegaan wiens kind of kleinkind met hemelvaart de communie doet. De organisatie regelt alles. Mensen kunnen maandelijks een bepaald bedrag betalen. De heren van de organisatie regelen verder alles. Indien er door omstandigheden, iemand niet mee kan, dan krijgt men de reis vergoed. Reis-, annulerings- en ziektekostenverzekering zijn geregeld.

"Hoe gaat dat dan in Spanje?" vraag ik George. Kan me voorstellen dat de boel daar op stelten wordt gezet als er een bus vol Wittevrouwenvelders aan komt zetten. Zit u soms met een glas sangria in het spaans politieke discussie's te voeren? George grinnikt.

We organiseren ieder jaar een mestreechse avond. En ja, dan is het Sjeng aon de geng. We hebben de dj wel eens achter de draaitafel uitgehaald. Persoonlijk heb ik de directeur van ons hotel mestreechs geleerd. "Lang lieve mestreech" roept hij steeds als we weer komen.

We organiseren ook excursies. Soms naar de binnenlanden van Spanje, of naar een klooster. Dat ligt eraan waar we zitten.

Dat deze vereniging een succes is, mag wel blijken. Want een 10 jarig jubileum is niet niks. Indien er mensen zijn (vanaf 20 jaar dus) die het ook leuk lijkt om eens 2 weken weg te zijn, er kunnen nog altijd mensen bij.

De reizen zijn, mede dankzij de medewerking van reisbureau Schoenmaeckers altijd zeer succesvol en goed geregeld. En nogmaals, men kan per maand betalen. Men hoeft alleen maar zijn of haar koffers te pakken, want dat kan George, Willy of Math niet voor u doen!!!

We hadden zelf ook nooit gedacht dat we zo lang zouden bestaan, zegt George. Maar mede dankzij de gezellige groep verheugen we ons weer ieder jaar op deze reis.

Namens de buurkrant willen we deze vereniging toch wel eens in het (spaanse) zonnetje zetten. En een ieder die interesse heeft kan contact opnemen met de organisatie. Sjeng aon de geng dus . . .

EN HOE VERLIEP DE ZOMER IN ONZE BUURT?

Zoals gezegd was het deze zomer rustig in de buurt. Maar hier en daar, links en rechts gebeurde er van alles. Zeker als het om de kinderen uit het Wittevrouwenveld gaat, werd er niet stil gezeten.

Zo vertrok fietsclub de Maastrappers weer eens naar Ede. Petje af voor de vrijwilligers en de ongeveer 15 kinderen die ook in deze hittegolf zich niet lieten

kennen en dagelijks 40 kilometers of meer hebben gefietst!!!

En wat denkt u van onze Kluiwerkjes? Zes weken lang hebben ontelbare vrijwilligers 3 keer per week een activiteit voor de kids georganiseerd. Of het nou een Afrikadag was of een minipreuenemint met hun eigen live zangeres Corrie, niks was hun te gek. Meer dan 50 Kluiwerkjes kwamen er elke keer weer op deze leuke activiteiten af.

En dan was er nog een groep buurtbewoners die heel spontaan elkaar diep in de ogen keken en besloten om het speelweike, naast de school en de kerk, weer te openen. 2 of 3 keer per week konden de kinderen hier spelen.

Mede dankzij de mensen van de jeugdclubband.

Waar vind je dit nog, vraag ik me af. Ik vind dat al deze mensen een groot compliment hebben verdiend!!!

Manon Pachen



JEUGDCLUB DE HAPPY KIDS

Ook met de Happy Kids is nog alles kits. We zijn alweer van start gegaan met activiteiten voor het nieuwe seizoen. Er staat van alles op de planning. Ook zijn de Happy Kids zich alweer aan het voorbereiden op de jaarlijkse Kerstshow, die ook dit jaar weer plaats zal vinden in het Trefcentrum (13 december). Het belooft weer een groots feest te worden. Maar liefst 67 kinderen nemen deel aan de show, dus dat moet weer een spektakel worden. Verder hebben de Happy Kids ook hun eigen website met tal van leuke rubrieken.

Deze site is te vinden via www.happykidsclub.tk Jeugdclub Happy Kids is bedoeld voor kinderen vanaf 8 t/m 12 (tot en met groep 8). Voor meer informatie kunt u terecht bij Sjef Zwackhalen, tel. 06-20318371. Loop gerust eens binnen voor al uw vragen. De bestuursleden zijn te bereiken in Wijkhuis Maris Stella, op vrijdagavond van 18:00 - 22:00 u, zaterdagmiddag van 14:00 - 16:00 u of zaterdagavond van 18:00 - 21:30 u.

KINDERDISCO

Ook het komende seizoen staan er weer enkele disco-avonden op de planning. Deze vinden plaats in Maris Stella, Aartshertogenplein 24. De eerste van dit seizoen staat gepland op vrijdag 17 oktober. Van 18:00 - 19:30 u is er ook weer MINI-DISCO, 4 t/m 7 jaar, en daarna van 20:00 - 22:30 u is er DISCO voor de wat oudere kids (8 t/m 13 jaar). De entree bedraagt op beide disco's een Euro. Voor meer informatie: Sjef Zwackhalen tel. 06 - 20318371.



ASIELZOEKERS MET EEN TWEEDE KANS

Dat het Nederlandse asielbeleid gaten vertoont, is niet algemeen bekend. Zo is er een groot aantal vluchtelingen die een tweede asielverzoek hebben lopen, maar die geen opvang krijgen: ze mogen wel in Nederland zijn en moeten zich zelfs regelmatig melden. Ze zijn dus legaal in Nederland, maar ze krijgen van de overheid geen onderdak of geld. Voor die mensen zoekt de Stichting "Opvang tweede-kans vluchtelingen" in Maastricht onderdak en geld. Een recent voorbeeld: een gezin, vader, moeder en vier kinderen. Vader arts en was in zijn land in het parlement gekozen. De zittende regering verklaarde de verkiezingen nietig. Nadat meerdere gekozenen gevangen waren genomen, is hij met zijn gezin gevlucht. Aanvankelijk naar een buurland en toen dat land de relaties met zijn eigen land verbeterde, naar Nederland. Hun asielaanvraag is uiteindelijk afgewezen omdat onvoldoende aannemelijk was gemaakt dat zijn leven gevaar liep. En dat terwijl het schriftelijk bewijs op tafel lag. Maar de rechter nam dat niet mee omdat het niet vertaald was. Zijn advocaat vond dit zo ernstig dat hij een klacht bij het Europees hof heeft ingediend, die door meerdere andere advocaten kansrijk wordt geacht. Maar behandeling kan wel even duren. Het gezin wordt nu opgevangen door de Stichting "Opvang tweede-kans vluchtelingen" in Maastricht. Als die dat niet meer zou kunnen omdat het te lang duurt, moet elders opvang gezocht worden.

De Stichting "Opvang tweede-kans vluchtelingen" heeft een actie om individuele donateurs te werven: "een op honderd". Als honderd mensen Euro 5,- per maand geven kunnen we daarvan minstens twee mensen onderhouden. U kunt zich daarvoor aanmelden op onderstaand adres.

Wat kunt u doen? Het eerst belangrijke is dat u zich laat betrekken bij de problematiek, door contact te zoeken met onze Stichting "Opvang tweede-kans vluchtelingen". U kunt donateur worden via "Een op honderd". U kunt zich aanmelden als vrijwilliger (we zoeken nog mensen om te begeleiden en iemand die twee rechterhanden heeft, voor klusjes in huis). Ook zoekt de stichting onderdak-adressen: mensen die voor enige tijd iemand in huis willen nemen.

Informatie bij Harrie Heesters, Heerderweg 3, 6224 LA Maastricht 3620255, e-mail heesters@wishnet.nl, of Niek Ploegmakers, Stichting "Opvang tweede-kans vluchtelingen"- Cortenstraat 4 - 6211 HT Maastricht tel.3216243
e-mail: diaconaal.opbouwwerk@hccnet.nl.
Bank: SNS Maastricht 94.27.38.497.

**Bureau Discriminatiezaken**
Limburg Zuid i.o.

DISCRIMINATIE WAT IS DAT ?

Artikel 1 van de Grondwet zegt hierover: "Allen die zich in Nederland bevinden, worden in gelijke gevallen gelijk behandeld. Discriminatie wegens godsdienst, levensovertuiging, politieke gezindheid, ras, geslacht of op welke grond dan ook, is niet toegestaan."

In het Kleurboek "Discriminatie en racisme in Maastricht anno 2000" werd melding gemaakt van een groot aantal gevallen van discriminatoir gedrag en/of houding.

De signalen uit dit Kleurboek waren o.a.:

- dat buschauffeurs niet stoppen als er een groepje zwarte jongeren bij de bushalte staat,
- dat uitzendbureaus doodleuk melden dat opdrachtgevers geen allochtone werkzoekenden aannemen hoewel ze wel geschikt zijn voor de vacatures,
- verhuurders geen allochtone jongeren als huurder willen,
- zelfs de politie niet altijd volgens de regels optreedt,
- bedreigingen, pestacties, geweld in buurten voorkomt en de tolerantie steeds minder wordt,
- dat een mevrouw in een rolstoel werd geweigerd in een lunchroom,
- een hostel door de burens werd gepest.

Wij, van het Anti Discriminatie Bureau (ADB) Maastricht, vragen ons af of de situatie sedert 2000 verbeterd is. Bent u in bovengenoemde zin lastig gevallen of heeft u ervaring dat onderling respect en integratie juist toenemen, laat het ons weten. Wij zijn telefonisch bereikbaar op ma, di en wo tussen 9-12 en 13-17 uur onder nr. 3250938.

U kunt natuurlijk ook onze website raadplegen: www.bureauantidiscriminatiezakenlimburgzuid.nl

En u kunt ons schrijven: ADB Maastricht, Cortenstraat 4, 6211 HT Maastricht.



GEZOND EN LEKKER KOKEN MET HARTSLAG LIMBURG VOOR MANNEN EN VROUWEN

In het voorjaar heeft Hartslag Limburg in samenwerking met de activiteitenpool van Trajekt een cursus 'gezond en lekker koken' georganiseerd. De cursus is bedoeld om zowel mannen als vrouwen te leren hoe men binnen een half uur een gezonde maar vooral lekkere maaltijd op tafel kan zetten. Het behaalde succes alsmede de grote belangstelling voor deze cursus heeft Hartslag en de activiteitenpool van Trajekt doen besluiten in september opnieuw een aantal cursussen aan te bieden. Deze vinden plaats in het citycentrum op woensdag van 14.00 tot 17.00 uur of op zaterdag van 10.00 tot 13.00 uur. Mocht U belangstelling hebben neem dan contact op met de activiteitenpool van Stichting Trajekt, tel.3288588 en vraag naar Marion de Bont.

NAAI- EN REPARATIE ATELIER

ELKE DONDERDAG van 13:00 - 15:00 u

't VROUWVELD - Burg. v. Oppenstraat 123



BERICHTEN UIT SPORTPARK GEUSSELT

We hebben in de loop van 25 jaar de nodige aandacht besteed aan de voetbalclubs, waar onze buurt rijkelijk van voorzien is. Hoewel . . . , nadat Amelie een aantal jaren geleden geruisloos is verdwenen, RHC er vorig seizoen de brui aan gaf, en MVV'02 serieus met fusieplannen bezig is, wordt het steeds stiller.

En hoe gaat het toch met Willem-1? Als er een club is die in ons buurtje tot de verbeelding spreekt, is het wel Willem-1. Een begrip, tot ver buiten Maastricht. De rood-zwarten nestelden zich afgelopen zondag dankzij een 4-1 overwinning aan de kop van de 2e Klasse G. Het eerste elftal bestaat voor het grootste deel (9 van de 11) uit originele clubleden (van jongsaf), dus indertijd was het motto "wie de jeugd heeft . . ." een treffend motto voor een van onze hoofdartikelen (1985). Wat een teleurstelling te moeten vernemen dat het met de jeugd thans slecht is gesteld. Er is van alle glorierijke jeugdteams nog een enkel meisjes-zevental over. Teruglopend animo, minder jeugd, gebrek aan leiders, tekens des tijds, achteruitgang bij het hele jeugdvoetbal, we weten het niet maar we hopen dat het toch weer goed gaat komen. Want onze sympathie heeft deze club vast en zeker. Afgelopen week heeft men een nieuwe voorzitter gekozen, Mattie Dassen. Zijn eerste daad was het doen plaatsen van een prachtige bestuurskamer-unit. "Drie wensen had ik", vertelt Mattie. Ooit in het eerste van Willem-1 spelen en kampioen worden. Trainer worden van het eerste. En dan nu voorzitter". En natuurlijk zal Mattie zich er ook alles aan gelegen laten om de jeugdafdeling weer enigszins op te bouwen. We wensen hem veel succes. Op de foto: Henk Wijnands en Ria Leclair, twee mensen die met geen goud te betalen zijn voor deze vereniging.

Vrolijke kleuren in huis

30 jaar **Jo Heuts** VERF

Frankenstraat 143-145 | 6224 GM Maastricht
tel.: 043-362 08 50

Groente & Fruithandel
YASAR MARKET
Turkse specialiteiten

Frankenstraat 177
6224 GM Maastricht Tel. 3638520

En bij wie moet u natuurlijk zijn voor een vorstelijk tapijt?

Als u kiest voor Bonaparte Tapijt in uw huis, dan kiest u voor een prachtig slijtvast tapijt. Een verantwoorde investering, waar u jarenlang plezier van zult hebben. Bij uw woninginrichter/tapijtspecialzaak treft u een uitgebreide stalenpresentatie aan.

Hier zal men u graag informeren over de vele toepassingsmogelijkheden van de Bonaparte collectie.

**André van Vught**
Woninginrichting projectinrichting zonerwing rolluiken

Brusselse Poort 44
6216 CG Maastricht
Tel. 043 - 354 05 01
Fax 043 - 354 05 03



Bewonersbelangen Wittevrouwenveld

Secr.: Edisonstraat 4
6224 GK Maastricht

**BUURTHEERBEHEERBEDRIJVEN**
MAASTRICHT

Alle klussen in en om het huis!
Sputtenoophalddienst
Graf- en zwerfvuil ophalen
Klussendienst

Voor meer informatie: 3633470 of 3637888



ONZE STRAATNAMEN (15)

Met onze straatnamenrubriek zijn we in de jaren zeventig aangekomen. In die tijd werd een begin gemaakt met de grootscheepse renovatie van het oudste gedeelte van de buurt uit het begin van de jaren twintig van de vorige eeuw. In 1973 gingen honderd betonwoningen tegen grond, die de 0-fase vormden van de renovatie, wat al gauw leidde tot de naam 'het gat van 100'. Het betrof de Schwarzenbergerstraat, de Tapijnstraat en het gedeelte van de Tillystraat tussen de Stadhouders- en de Frankenstraat. In het nieuwbouwplan verviel de verbinding met het te renoveren en nog bestaande deel van de Tillystraat. Voor wat overbleef richting Frankenstraat was een nieuwe naam nodig.

Hornestraat

Het werd de Hornestraat, genoemd naar Willem van Horne, heer van Hees. Hij droeg er mede toe bij dat Maastricht tussen het vertrek van de Spanjaarden in 1577 en de herovering door Parma in 1579 aan de kant van de Nederlandse opstand kwam. Parma nam hem gevangen en liet hem in 1580 onthoofden. Zijn naam werd op 6 november 1974 aan de onthoofde straat gegeven. Toch bleef er een klein stukje van de straat bewaard. De gevelsteen van het eerste wijkgebouw Maris Stella aan de vml Tillystraat 70 kreeg aan de overzijde een plaats in de zijgevel van het hoekhuis Schwarzenberger/Hornestraat.

Beerselstraat

Het nieuwbouwplan voorzag tevens in een verbinding tussen de Schwarzenberger- en de Tapijnstraat. Deze kreeg tegelijk met de Hornestraat een

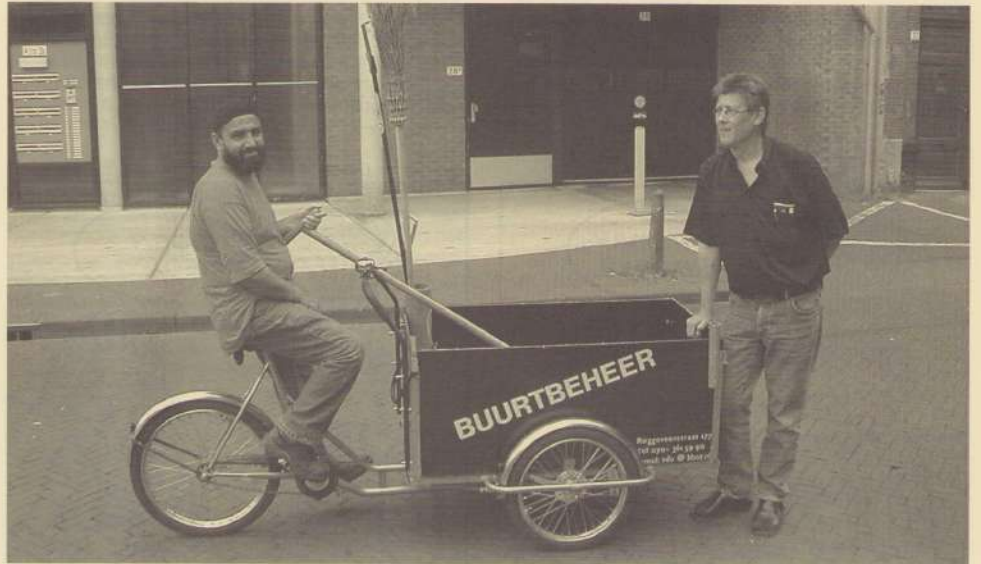
nieuwe naam. Jan van Wittem, naar zijn Brabantse heerlijkheid ook Jan van Beersel genoemd was een partijgenoot van Jan van Horne in de genoemde fase van de Nederlandse opstand.

In het jaarverslag 1952 troffen we een interessante telling aan van de toenmalige bewoning van het 'gat van 100', waarvan er 97 hun ingang hadden aan de genoemde straten.

De Tillystraat huisvestte in 42 woningen 65 gezinnen en 275 personen. In de Schwarzenbergerstraat herbergden 24 woningen 43 gezinnen en 169 personen. In de Tapijnstraat tenslotte bevonden zich 31 woningen met 46 gezinnen en 158 personen. De tijden zijn veranderd.

ZEBRAPAD DR. SCHAEPMANSTRAAT

Op verzoek van tal van buurtbewoners heeft raadslid George van Loo een aanvraag gedaan voor aanleg van een zebrapad in de Dr. Schaezmanstraat, ter hoogte van de aansluiting met de Olympiaweg. De vraag is besproken in het Integraal Overleg Verkeer van 14 juli en daar constateerde men datgene wat wij in de buurt al lang wisten "een zebrapad op deze locatie is een goede zaak". Na de vakantie zal door de verkeersdeskundigen ter plaatse bekeken worden wat de beste locatie is. Daarna volgt een verkeersbesluit en kan de uitvoering plaatsvinden. Weer een gevaarlijke plek minder in onze buurt! Proficiat George met dit resultaat.



ESBEEWEE IN DEN HAAG

Zie we het nu goed? Frans Kusters solliciteert bij het buurtbeheer in Den Haag? Of bekijkt hij hier het nieuwe Tjoek-Tjoek-mobiel dat hier in onze buurt

gebruikt gaat worden om maaltijden rond te brengen voor onze oudjes (want de soep wordt nooit zo heet gegeten . . .). Wie zal het zeggen. We mochten het niet verklappen . . .!!

DUIK IN HET VERLEDEN

Twee originele foto's naar aanleiding van het 50-jarig huwelijksfeest van Woedsy en Wiel Steinbach.



Drankenhandel
Van Anbel

Voor al uw dranken

Tel. 3634934

Eburonenweg 31 Maastricht

HORREN

op maat gemaakt
en thuis bezorgd.
Bel Pelo doe het zelf:
043-3622519

Trefcentrum
Wittevrouwenveld

Edisonstraat 4,
6224 GK Maastricht
Telefoon 043 - 3621176.

**VOOR EEN VOLLEDIGE
VERZORGING VAN UW:
Koffietafels - bruiloften -
vergaderingen -
verenigingsactiviteiten -
bedrijfsfeesten.**



tot ziens in het TREFCENTRUM

Pizzeria
MaMaMia



Pizzeria MaMaMia

Frankenstraat 140 b
6224 GT Maastricht
Tel: 043 - 3639953

www.pizzeriamamamia.nl

GEEN BEZORGKOSTEN

Alle dagen geopend
van 16.00 - 22.00 uur

apple park
HOTEL MAASTRICHT

Met gepaste trots nodigen wij u uit voor onze
wekelijkse **Zondagsbrunch**.

Tussen 11.00 en 14.30 uur serveren wij een
overheerlijk 4-gangen brunchbuffet in onze
sfeervolle zalen. Dit onder begeleiding van
live muziek en iedere week een ludieke sur-
prise act. Voor slechts fl. 45,00 p.p. garanderen
wij u een geweldige zondagmiddag. (Kinderen
tot 4 jaar geheel gratis en kinderen tot 12 jaar
slechts fl. 22,50)

Tot ziens in het Surprisingly futuristic
APPLE PARK HOTEL MAASTRICHT

Voor reserveringen bel: 043 - 352 91 77



trajekt

SERVICEPUNT VRIJWILLIGERS MAASTRICHT

Vrijwilligers en vrijwilligersorganisaties kunnen bij het Servicepunt terecht voor alle zaken die direct of indirect met vrijwilligerswerk te maken hebben. Mensen die op zoek zijn naar vrijwilligerswerk kunnen bij het Servicepunt de vacaturebank raadplegen. Op internet vindt u het Servicepunt onder de naam www.servicepuntvrijwilligers.nl.

MANUS



• Een project dat de problemen die ontstaan door zwerfkatten in de hand houdt, is dringend op zoek naar chaffeurs. Heeft u een rijbewijs en wilt u regelmatig met de bestelauto van het project de kattenvangers helpen om katten en kittens te halen en weg te brengen? Leuk en nuttig werk voor een paar uur per week. Vacature (DIV 199-12)

• Tijdelijk een of meerdere ochtenden per week 'over'? Een opvangvoorziening voor asielzoekers is op zoek naar vrijwilligers voor de crèche. De crèche is geopend van maandag- tot en met donderdagochtend en blijft nog open tot en met december 2003. (JON 1412-1)

• Heeft u affiniteit met gehandicapten? Dan wilt u misschien wel vrijetijdsactiviteiten voor jongeren met een licht verstandelijke handicap begeleiden. Het gaat om de leeftijdsgroep 12 t/m 16 jaar en de activiteiten vinden plaats in de avonduren en/of op zaterdagochtend. Vacature GEH 2801-1.

• Een organisatie die gehandicapten informeert en begeleidt zoekt vrijwilligers die als 'maatje' samen met een cliënt van de organisatie vrijetijdsactiviteiten wil ondernemen zoals winkelen, terrasbezoek of naar het museum. Vacature GEH 2801-2.

• Een internationale organisatie die zich inzet voor betere leefomstandigheden voor kinderen, zoekt ondernemende vrijwilligers die activiteiten en evenementen kunnen organiseren. Doel van de activiteiten is fundraising. Vacature ORB 23-7.

• Een ouderenproject heeft plaats voor nieuwe vrijwilligers die een of meerdere keren per week op bezoek willen gaan bij iemand die zich eenzaam voelt. Vacature OUD 28-1.

Heeft u interesse in een van deze vacatures? Neem dan contact op met de Servicepunt voor meer gegevens.

Wist u dat...

- ... u tijdens het doen van vrijwilligerswerk per ongeluk schade kunt aanrichten of een ongeluk kan krijgen?
- ... het daarom verstandig is na te vragen of de organisatie waarvoor u werkt verzekerd is tegen wettelijke aansprakelijkheid en een collectieve ongevallenverzekering heeft.
- ... denk ook aan de auto-inzittendenverzekering, beroeps-aansprakelijkheidsverzekering en bestuurdersaansprakelijkheidsverzekering.
- ... u voor uw organisatie bij het Servicepunt de "Arbocheck vrijwilligerswerk" gratis kunt afhalen.
- ... u met deze check kunt nagaan welke risico's uw vrijwilligers lopen en of u voldoende voorzorgsmaatregelen getroffen heeft.
- ... u bij het Servicepunt terecht ook terecht kunt voor goedkoop kopiëren, snijden, inbinden en lamineren van verenigingsdrukwerk.

Servicepunt Vrijwilligers

Openingstijden: elke werkdag van 10.00 - 16.00 uur
telefoon 3288599
adres Citycentrum, Capucijnestraat 43
internet: servicepuntvrijwilligers.nl en www.trajekt.nl

CINDERELLA

Frankenstraat 131
6224 GM Maastricht
Tel. 043 - 363 32 28

- Shoarma
- Döner
- Gyros
- Snacks

Vergeet uw MaastrichtPas niet!

van **Bommel** SUPERIOR SHOES®
MEPHISTO
HELIOFORM
Gabor
ara
Jenny
Medeschoenen
Bosch

Vollstraat 28, Maastricht - Oost (bij de kerk)
tel. 3635121 's maandags gesloten geen koopavond

MEDITERRANEE

- (Halal) vlees
- Groente
- Levensmiddelen

Frankenstraat 190
Tel. 06 - 300 688 80

VOLKSSCHILDERKUNST

Open atelier
Geopend:
don - vrij - zat van 12 - 15 uur

Theo Hendriks
Paltsstraat 3
Maastricht WV
Tel. 3625791

trajekt

BUURTINFORMATIECENTRUM
WITTEVROUWENVELD

Openingstijden:
ma. 9.00 - 12.30 uur
di., wo., do.
9.00 - 12.30 uur
en 13.00 - 16.00 uur

Wijkhuis Maris Stella
Aartshertogenplein 24
6226 XZ Maastricht
tel.: 043 - 362 00 66
fax: 043 - 362 12 63

Spreekuren:
- Bureau voor Rechtshulp op afspraak
- WAO-sprekuren di. 14.00 - 16.00 uur
- Maatschappelijk Werk do. 9.00 - 11.00 uur
- Team Integrale Schuldhulpverlening op afspraak
- Wijkteam bijzondere kosten do. 9.00 - 12.00 uur
- Zorgloket maandag op afspraak
- Woningstichting Servatius di. 14.00 - 16.00 uur vrije inloop

Geen spreekuur Maatschappelijk Werk
donderdag 20 maart, 3 april, 10 april

SUPERMARKT GASTON LEMLIJN

Het adres voor uw
dagelijkse boodschappen!

Frankenstraat 53A
Telefoon 363 48 15

KLIQ E

Maastricht

Bent u op zoek naar een leuke baan? Kom dan van maandag t/m vrijdag tussen 9.00 en 10.00 uur bij ons binnen lopen aan de Edisonstraat 4 (Trefcentrum)!

U kunt ook bellen voor een afspraak, tel. 043-3626925.

We zoeken mensen die graag in de zorg en de schoonmaak willen werken. Natuurlijk kunt u bij ons ook terecht voor andere leuke banen.

Tot gauw!
Judith, Doris en Paul

Optiek Knobben B.V.

Het adres voor:
oogmeting,
brillen en contactlenzen

FRANKENSTR. 148 MAASTRICHT

043-3635308

ADVERTEER in uw BUURT KRANT

043-3635308

TABAKSSPECIALZAAK TON ROUWENHORST

(daar steek je wat van op!)

- 'Opwardeer' telefoonkaarten.
- DVD speelfilms € 13.60

Frankenstr. 118 - Maastricht - Tel. 3621144

Start Reïntegratie

Frankenstraat 205, Maastricht
Tel. 043-3622814
Ma.: 10-12 uur Do.: 18-20 uur Za.: 10-12 uur

Utopia

INKOOP LP's - ANTIK - INBOEDELS - BOEKEN VERKOOP

ant. eiken bed	€ 40,-
ant. hanglamp	€ 10,-
boeken	€ 0,50
LP's	€ 0,50
ant. boerwas	€ 2,50

Frankenstraat 205, Maastricht
Tel. 043-3622814
Ma.: 10-12 uur Do.: 18-20 uur Za.: 10-12 uur

Interesse in Judo ???

Kom gerust eens langs bij Judoclub Nazareth in haar Judo-Dojo op de Kast. Schaloenstraat in Nazareth tijdens een van haar trainings sessies.

Trainingen:
Donderdag: 18.00-19.00 uur Groep 1
19.00-20.00 uur Groep 2
20.15-21.30 uur Senioren
Vrijdag: 18.45-20.15 uur Wedstrijdtraining
Zaterdag: 13.30-14.30 uur Groep 1
14.30-15.30 uur Groep 2